

# تکنگاری فاج درباره مجموع البیان و نکاتی درباره آن

Bruce Fudge, Qur'Ánic Hermeneutics: Al-ÓabrsD and craft of commentary (London: Routledge, 2011).

در قرن‌های سوم و چهارم هجری و مناقشات میان جریان‌های مهم در میان قراء عراق است که با مجادلاتی همراه بوده که درست بعده به صورتی بسیار کمرنگ و گاه به تغییردادن برخی از زوایای موضوع مورد بحث توسط نویسندهان بعدی گزارش شده است.

روایت‌های تاریخی درباره بحث جمع و تدوین قرآن در اواخر قرون اول و اوایل قرن دوم عمده‌تر به نقل از محفوظات و خاطرات شفاهی و بیشتر براساس روایت‌های نقل شده از محمد بن مسلم بن شهاب زهري مکتوب شده است، هرچند روایت‌های غیرازگزارش رسمی مورد پذیرش زهري درباره برخی نکات خاصه، نبود شاهد بربخشی آيات ادعایی قرآن، روایت‌هایی درباره نسخ تلاوت و ابقاء حکم یا نسخ تلاوت و حذف حکم و مطالعی از این دست در میان برخی جریان‌های اهل حدیث رواج داشت. در کنار روایت‌های مذکور، بحث قرائت‌های مختلف نیز در جریان بود و مکتب‌های کلامی - نحوی گاه برای توجیه دیدگاه‌های خود دست به دامن قرائت‌های ادعایی نیز می‌شدند. بسیاری از روایت‌های مربوط به جمع و تدوین قرآن در آثار اصلی حدیثی خاصه صحاح سنته گردآوری شده است، هرچند در جریان تدوین آثار اخیر، روایت‌هایی که به نوعی دلالت‌های خاص بر نقصان در مصحف شهرت یافته به مصحف عثمانی داشت، کنار نهاده شده بود. با این حال روایت‌های اخیر مشهور و گاه در برخی از آثار متداول آن دوران نقل می‌شده است. در مجادلات میان دو جریان مهم قراء بغداد قرن سوم و چهارم، استناد به روایت‌های خاص درباره جمع و تدوین قرآن، به عنوان شواهدی برای تأیید قرائت‌های غیراز قرائت‌های هفت‌گانه توسط ابن شنبوذ در مخالفت با ابن مجاهد و حامیان او خاصه ابویکرانیاری استناد شد. از مجادلات اخیر اطلاعات چندان روشی در دست نیست، اما نگارش آثاری در قرن‌های چهارم

چکیده: در اواخر قرن چهارم در بغداد، بحث از قرائت‌های هفت‌گانه و مصحف عثمانی و روایت‌های ناظر به جمع و تدوین قرآن، موضوع مناقشه برانگیزی بوده است. اما از آنجا که متن‌های تفسیری مختلف هنوز منتشر نشده و تفاسیر قرآنی بسیاری از قرن چهارم و پنجم هنوز به صورت خطی باقی مانده، نمی‌توان به طور کامل از انعکاس مجادلات اخیر و تأثیر آن بر مفسران آن دوران سخن گفت. اما در برخی از تفاسیر منتشر شده از قرن پنجم و هفتم هجری می‌توان سرنخ هایی از موضوع اخیر یافت. به تازگی بورس فاج در تکنگاری خود درباره مجمع البیان، نکات مفیدی درباره گیری طبرسی از تفاسیر معتبری آورده است. فاج به تفسیر التهذیب حاکم جشمی اشاره کرده و ابتدا مطالعی درباره او آورده و اشاره نموده که تقریباً قطعی است که طبرسی از التهذیب حاکم جشمی یا منابع مشترکی استفاده کرده اند. نویسنده در نوشتار حاضر بحث وثاقت مصحف عثمانی و قرائت‌های هفت‌گانه را مورد مذاقه قرار داده است و در این زمینه، دیدگاه فاج را درخصوص تفسیر مجمع البیان ارائه می‌نماید.

کلیدواژه: بورس فاج، تفسیر مجمع البیان، طبرسی، تفاسیر معتبری، قرائت‌های هفت‌گانه، مصحف عثمانی، وثاقت قرآن، تدوین قرآن، تفاسیر قرآن، تحریف قرآن، تفسیر التهذیب، حاکم جشمی.

توجه به بافت تاریخی مباحث در مطالعات تاریخی نکته بسیار مهمی است. در حقیقت موققیت محقق در بحث خود اساساً این است که بتواند موضوع مورد پژوهش خود را در چهارچوب و فضای زمان مورد بحث خود با شناسایی مؤلفه‌هایی که در آن زمان در جریان بوده بازسازی کند. توجه به چنین موضوعی در بسیاری از موارد کارچندان آسانی نیست، زیرا از یک سوگاه خود متن‌های مورد پژوهش به دلیل بداهت مسائل مورد بحث در زمان نگارش، ضرورتی برای بیان پیشینه بحث ندیده و مهم تر آنکه در بسیاری موارد، اطلاعات تاریخی درباره مباحث مورد بحث به دلایل عموماً عقیدتی توسط نویسندهان بعدی به صراحت و روشی بیان نشده است. یکی از این مسائل، بحث جمع و تدوین قرآن و رسیت یافتن قرائت‌های هفت‌گانه است که

بالله (درگذشته ۳۲۹) کشیده شد. در مجلسی با حضور ابن مقله (درگذشته ۳۲۸) وزیر سلطان و جمی از قضات، فقیهان و قراء بغداد از ابن شنبوذ خواسته شد تا دست از قرائت‌های شاذ خود که با مصحف عثمانی مخالفت داشت بردارد. وی ابتدا قاضی وابن مجاهد حاضر در جلسه را به کمی داشن متهم کرد و تأکید کرد، وی به دلیل مسافرت‌های فراوان به محضر قراء بسیاری رسیده و آنچه نقل می‌کند صحیح است و بر درستی قرائت‌های خود که از مصاحف کهن تر جزء مصحف عثمان نقل می‌کرد اصرار نمود. سرانجام کار به شلاق زدن وی ختم شد و او که طاقت چندانی نداشت، زیر همان ضربات نخستین شلاق از ادعای خود کوتاه آمد و توبه کرد و توبه نامه‌ای نوشته و در آن بر پذیرش مصحف عثمانی به عنوان متن رسمی تاکید کرد و آن را متن مورد اتفاق اصحاب پیامبر دانست. تاریخ ماجراه اخیر بر اساس گزارش تفصیلی ماجرا توسط ابوالحسن ثابت بن سنان صابی (درگذشته ۳۶۵) که در آن متن توبه نامه ابن شنبوذ آمده، روز یکشنبه هفتم روز گذشته از ربیع الثانی ۳۲۳ ذکر شده است.<sup>۱</sup> با این حال جایگاه ابن شنبوذ به عنوان یکی از قراء برجسته در بغداد و احتمالاً اصرار پنهانی وی بر درستی آنچه که روایت می‌کرده، نباید خاتمه بخش ماجرا بوده باشد و دست کم ابن مجاهد و شاگردان او برای نشان دادن نادرستی ادعاهای وی باید آثار مکتبی تألیف کرده باشند. ابویکر محمد بن قاسم ابیاری (درگذشته ۳۲۸) معاصر ابن مجاهد و از طرفداران وی، کتابی به نام الرد علی من خالف مصحف عثمان تألیف کرده و در آن به تفصیل از صحت مصحف عثمانی سخن گفته که به احتمال بسیار متن اخیر را اندکی پیش از جریان توبه ابن شنبوذ یا اندکی پس از توبه وی تألیف شده باشد.<sup>۲</sup> خطیب بغدادی از کتاب ابیاری

۱. خطیب بغدادی، گزارش ماجراه این شنبوذ را به نقل از کتاب التاریخ اسماعیل بن علی خطیب (متوفی ۳۵۰) آورده است. رک به: تاریخ مدینة السلام، ج ۲، ص ۱۰۴-۱۰۳. معنای در کتاب الاسباب، ج ۴۶ همان مطلب خطیب بغدادی را بدون آنکه مطالعی بر آن اضافه کند ذکر کرده است. ذہبی در طبقات القراء، ج ۱، ص ۳۴۷-۳۴۳ به واسطه بوشامه و کتاب المرشد الوجزوی مطالعی درباره این شنبوذ آورده و به اصرار وی در قرائت قرآن به قرائت‌های مخالف به مصحف عثمان تأکید کرده است. کهن ترین اشاره به این شنبوذ مطالب ابن نديم در کتاب الفهرست، ج ۱، بخش ۱، ص ۸۲-۸۴ است.

۲. خطیب بغدادی (تاریخ مدینة السلام، ج ۴، ص ۳۰۰) از کتاب ابیاری کمی تغییر در عنوان آن به الرد علی من خالف مصحف العامة یاد کرده و اشاره ای نیز به علت نگارش آن نکرده است. در جریان مخالف این شنبوذ و از حامیان جدی این مجاهد، این ابیاری شخصیت بسیار مهمی بوده است. مطالعی که خطیب بغدادی (ج ۴، ص ۲۹۹-۳۰۴) در شرح حال این ابیاری آورده، بهوضوح اهمیت وی را نشان می‌دهد. درباره این ابیاری همچنین رک به: ذہبی، طبقات القراء، ج ۱، ص ۳۵۰-۳۵۲، آذرناش آذرنوش، «ابن ابیاری»، دایرة المعارف بزرگ اسلامی، زیرنظر کاظم موسوی یحیوندی (تهران: مرکز دائرة المعارف بزرگ اسلامی، ۱۳۶۹)، ج ۳، ش ۱۳۶۹، ص ۴۶-۵۰ که درباره اهمیت کتاب الرد علی مصحف عثمان و ماجراه اخیرها وجود نقل قول هایی نسبتاً مفصل از کتاب اخیرهیچ اشاره‌ای نشده است و کتاب الرد را نیز دل آثار کتاب‌های منسوب به او ذکر کرده‌اند. در حالی که خطیب بغدادی (ج ۴، ص ۳۰۰) کتاب اخیر را اثرب ابیاری دانسته است. درباره این ابیاری همچنین رک به: این ندیم، الفهرست، ج ۱، بخش ۱، ص ۲۲۰-۲۲۴ و

و پنجم که به تفصیل به مسئله مذکور پرداخته‌اند، می‌تواند نشانگر آن باشد که بحث اخیر بسیار جدی بوده است. از میان آثار نوشته شده در پی مجادلات اخیر، کتاب الانتصار للقرآن تألیف قاضی ابویکر بن طیب باقلانی (درگذشته ۴۰۳) یکی از معدود آثار مهم باقی‌مانده است که برای فهم جریان اخیر و مناقشات رایج درخصوص مسئله جم و تدوین قرآن که بر اساس روایت‌هایی ناظر به تدوین قرآن رواج یافته اهمیت بسیاری دارد، هرچند باقلانی در کتاب خود به صراحة به علت بیان مسائل مورد بحث خود در کتاب نپرداخته و در شکل کلیات، از موضوع خود، یعنی تدوین قرآن و قرائت‌های شده است.

هفت‌گانه سخن گفته و در بحث از جم و تدوین قرآن و در مواردی بحث تواتر مصحف عثمانی بدون توضیح کافی که چراوی در بغداد اواخر قرن چهارم به طرح چنین مباحثی پرداخته، شیعیان را مورد حمله قرار داده که در مورد وثاقت مصحف عثمانی تردیدهای بیان کرده‌اند، با این حال از آنجایی که بحث از قرائت‌های هفت‌گانه یا سبعة، موضوع مورد توجه در سنت شیعه نبوده است. به نظرمی‌رسد که باید طرح مباحث اخیر، هرچند صورتی ضد شیعی دارد، به واسطه مسائلی دیگر باشد و یادکرد شیعه در ضمن مباحث تاحد زیادی تلاشی است از سوی باقلانی در بهره‌گرفتن از ماهیت جدلی موضوع مورد بحث خود، در طرح مباحثی جدلی علیه شیعیان و مباحث مطرح شده توسط او را باید ناظر به مجادلات دو جریان مهم قراء بغداد، یعنی جریان ابن شنبوذ / ابن مقسم و ابن مجاهد و شاگردان او دانست.

\* \* \*

بحث از وثاقت مصحف عثمانی و قرائت‌های هفت‌گانه، موضوع مورد مناقشه جدی میان ابویکر احمد بن موسی مشهور به ابن مجاهد (متوفی ۳۲۴) و معاصر او ابوالحسن محمد بن احمد مشهور به ابن شنبوذ بغدادی (متوفی ۳۲۸) بوده است. ابن شنبوذ که از بزرگان قراء زمان خود در بغداد بود، جمع زیادی از قراء روزگار خود در شام و مصر را دیده بود (خلق کشیر من شیوخ الشام و مصر) و به قرائت‌های مختلف آنها آشنا بود. خطیب بغدادی در شرح حال ابن شنبوذ اشاره نموده که وی قرائت‌های شاذ که مخالف با اجماع بود را برگزیده بود و بر مردم آنها را می‌خواند و در قرائت سوره‌ها در نماز نیز همان قرائت‌های شاذ را که با قرائت متداول و مشهور مصحف عثمانی مخالفت داشت می‌خواند و آنها را قرائت‌های آمده در مصاحف کهن اصحاب پیامبر خاصه مصحف عبدالله بن مسعود وابی بن کعب معرفی می‌کرد. اصرار ابن شنبوذ بر قرائت‌های اخیر، خشم عالمان معاصر او را برانگیخت و کار به شکایت ازوی نزد خلیفه عباسی، محمد بن مقندر مشهور به الراضی

خود تألیف کرده و آثار دیگری نیز که همین دیدگاه را تأیید می‌کرده وجود داشته است.<sup>۶</sup> دربارهٔ روایت‌های مورد استناد ابن شنبوذ، مطالب خوبی در بخش‌هایی از کتاب *الردعلى من خالف مصحف عثمان* ابن انباری آمده است. در هر حال مطالب اخیر نشان می‌دهد که در اواخر قرن چهارم در بغداد، بحث از قرائت‌های هفت گانه و مصحف عثمان و روایت‌های ناظر به جمع و تدوین قرآن موضوع مناقشه برانگیزی بوده است و گویا با توجه به بقای جریان ابن شنبوذ در قرن پنجم نیز هنوز کسانی در بغداد، طرفدار دیدگاه‌های او بوده باشند. هر چند در تاریخ اخیر بعید است که جرات بیان مطالب خود را داشته‌اند.

مباحث مطرح شده توسط ابن شنبوذ و ابن مقسم و پاسخ‌های ابن انباری به آنها، باید توجه عالمان دیگر مناطق جهان اسلام که با عراق مراوده داشته‌اند را نیز به خود جلب کرده باشد؛ چراکه مباحث مطرح شده گذشته ازانکه در عراق پیروانی یافته بود، مبتنی بر احادیثی بود که در مجامعت روایی نیز آمده بود و آثار تألیف شده توسط ابن شنبوذ و ابن مقسم و گروهی از هوداران آنها که هنوز در بغداد حضور داشتند و مطالبی که توسط آنها مطرح می‌شدند، از مباحث روز دربارهٔ قرآن و مصاحف کهن بوده است. از سوی دیگر شهرت ابن انباری و جایگاه بر جسته‌توین میان لغويان روزگاری، توجه به آثارش را موجب شده بود و اثر اخیر نیز توسط معاصرانش، یکی از بهترین پاسخ‌های در مسائل مذکور و تلاش برای بی‌اعتبار نشان دادن روایات‌های مورد استناد در قرائات‌های غیرهفت گانه، شناخته شده بود. همچنین مفسران قرآن آن دوره نیز باید به مسائل اخیر توجه نشان داده باشند، اما ازانگاکه متن‌های تفسیری مختلف هنوز منتشر نشده و تفاسیر قرآنی بسیاری از قرن چهارم و پنجم هنوز به صورت خطی باقی مانده، نمی‌توان به طور کامل از انکاس مجادلات اخیر و تأثیر آن بر مفسران آن دوران سخن گفت، اما در برخی از تفاسیر منتشر شده از قرن پنجم و هفتم هجری می‌توان سرخ‌هایی از موضوع اخیر یافت.

۶. رک به: خطیب بغدادی، *تاریخ مدینة السلام*، ج ۲، ص ۹۱-۹۲، عبدالکریم بن محمد سمعانی؛ *الأشباب*؛ تحقیق عبدالله عمر بارودی، بیروت: دارالجسان، ۱۹۸۸/۱۴۰۸، ج ۳، ص ۴۶۱-۴۶۰ که مطالب خود را به نقل از خطیب بغدادی آورده و مطلب تازه‌ای برآن نیفروده است. قاضی ابویعلی حبیلی در کتاب *المجدد بحثی در باره خواندن قرآن در نمازه* فرات غیر از مصحف عثمان آورده است. ابوشامه مقدسی در کتاب  *المرشد الوجیح*، ص ۱۸۵-۱۸۱ به تفصیل از نظرات فقیهان مذاهب مختلف درخصوص حکم قهقهی قرائت‌های شاذ در نماز سخن گفته است. درباره قرائت‌های بعضی از قراء سمعه محقق حمزة بن حبیب بحث و جدل‌های بوده از جمله ابوالحسین بن منادی کتابی به نام *الانتصار لقراءة حمزة* داشته که بندهایی از آن را محمد بن احمد ذهی (متوفی ۷۴۸) در *طبقات القراءة*؛ تحقیق احمد خان؛ ریاض؛ مرکز‌الملک فیصل للبحوث والدراسات الإسلامية؛ ۱۹۹۷/۱۴۱۸، ج ۱، ص ۱۱۷ آورده است. منازعات میان ابن شنبوذ و ابن مجاهد دیگری هم داشته است. ابوعلی اهوازی در کتاب *الإضمار* اشاره کرده که ابن شنبوذ مدعی بوده که ادعای ابن مجاهد که قرآن راند فُ قبل خوانده، دروغ است: (كان ابن شنبوذ يدفع قراءة ابن مجاهد على قُبل، وبقوله: ما قرأ عليه). رک به: ذهی، *طبقات القراءة*، ج ۱، ص ۳۲۳-۳۲۴. نظرات ابن شنبوذ مورد توجه و حمایت محمد بن حسن مشهور به ابن مقسم (متوفی ۳۵۴) نیز قرار گرفته و در اثماری که در قرائت نوشتند از همان اندیشه دفاع کرده بود که در نهایت کاربه توبه رسمی او انجامید (ذهی، *طبقات القراءة*، ج ۱، ص ۳۸۳-۳۸۶). موضوع رسیت یافتن قرائت‌های هفت گانه و مخالفت‌هایی با آن نیازمند بررسی بیشتری است.

انباری در رد ابن شنبوذ سخن گفته و اشاره کرده که کسان دیگری نیز در رد ابن شنبوذ و دیدگاه‌های او آثاری تألیف کرده‌اند، اما توضیح بیشتری در این باره ارائه نکرده است.<sup>۷</sup> دربارهٔ ابن شنبوذ و آثاری که تألیف کرده اطلاع روشنی در دست نیست. تنها می‌دانیم که وی آثاری داشته و باید در آنها مطالعی بر تأیید دیدگاه‌های خود و صحبت قرائت‌هایی که وی آنها را به مصاحف عبدالله بن مسعود و ابی بن کعب نسبت می‌داده بیان کرده باشد.

دیدگاه‌های مشابهی توسط دیگر قاری ساکن در بغداد، ابوبکر محمد بن حسن مشهور به ابن مقسم (متوفی ۳۵۴) بیان شده که نشان می‌دهد افکار و اندیشه‌های ابن شنبوذ در میان قراء عراق طرفدارانی جدی یافته بود که نشانگری شده داربودن افکار پیش‌گفته است. ابوطاهر عبد الوحد بن عمر بغدادی (متوفی ۳۴۹) برجسته‌ترین شاگرد ابن مجاهد و ابو جعفر طبری است که پس از استادش ابن مجاهد، برجسته‌ترین قاری بغداد بوده است (شیخ القراء بغداد).<sup>۸</sup> وی کتابی به نام *البيان عن اختلاف القراءة* داشته که اثری بسیار مشهور بوده و خطیب بغدادی (متوفی ۴۶۳) و ابو شامه مقدسی (متوفی ۶۶۵) مطالبی از آن نقل کرده‌اند، جز آنکه ابو شامه مقدسی، مطالب ابو طاهر که در رد ابن مقسم بوده را به خطاب دربارهٔ ابن شنبوذ ذکر کرده است. ابو طاهر به ابن مقسم و ماجراهی او و مخالفت‌هایش با مصحف عثمان و اصرار بر قرائت‌های غیر از قرائت‌های هفت گانه اشاره کرده و تصریح نموده که وی پس از ماجراهی توبه و پذیرش ترک قرائات شاذ و مخالف مصحف عثمان به عقاید خود بازگشته است.<sup>۹</sup>

تداویم اندیشه‌های ابن شنبوذ را شاگردش ابو الفرج محمد بن احمد مقربی معروف به غلام شنبوذی (متوفی ۳۸۸) است. خطیب بغدادی ذیل شرح حال وی گفته که ابو الفرج از ابن شنبوذ و کسان دیگری کتاب‌هایی در قرائات نقل کرده که اهل علم در خصوص روایات آمده در آن آثار بروی خرد می‌گرفتند (وتکلم الناس في روایاته). مطالب اخیر نشانگر آن است که ابن شنبوذ کتاب‌هایی در تأیید دیدگاه‌های

منابع ذکر شده در باور قی.

۳. ابوبکر احمد بن علی خطیب بغدادی؛ *تاریخ مدینة السلام*؛ تحقیق بشار عواد معروف؛ بیروت: دار الغرب الاسلامی، ۱۴۲۲، ج ۲، ص ۱۳.

۴. رک به: خطیب بغدادی، *تاریخ مدینة السلام*، ج ۲، ص ۶۱-۶۱۰ که گوارش خوبی از ماجراهی ابن مقسم به نقل از کتاب *البيان ابو طاهر بغدادی* آورده است. خطیب (ج ۲، ص ۶۱۰) درباره این مقسم نوشته است: «كان ابن مقسم من أحفظ الناس لنحو الكوفيين وأعترفهم بالقراءات، وله في التفسير والمعانى القرآن كتاب جليل سماه كتاب الأنوار، وله أيضاً في القراءات وعلوم النحو تصانيف عدة، ومما طعن عليه أنه عمد إلى حروف من القرآن فخالف الأجماع فيها وقرأها وقرأها على وجوه ذكر أنها تجوز في اللغة والعربيّة، وشاع ذلك عنه عند أهل العلم فأكتبه عليه وارتفاع الأمر إلى سلطان، فأحضره واستأته بحضور القراء والفقهاء فأذعن بالتشوّه، وكتب محضر بتوبته، وأثبتت جماعة من حضرة ذلك المجلس خطوطهم فيه بالشهادة عليه، وقيل: إنه لم يزع عن تلك الحروف وكان يقرئ بها إلى حين وفاته».

۵. رک به: شهاب الدین عبدالرحمن بن اسماعیل معروف به ابو شامه مقدسی؛ *كتاب المرشد الوجيز*؛ علوم تتعلق بالكتاب العزیز؛ حقیقت طیار آنتی قولاج؛ بیروت: دار صادر، ۱۹۷۵/۱۴۹۵، ص ۱۸۷-۱۸۶.

او آشنا بوده‌اند. درباره حاکم جسمی و اهمیت وی در سنت زیدیان ایران و یمن که آثار حاکم انگلی پس از مرگش توسط زید بن حسن بن علی بیهقی برونقی (متوفای ۵۴۲) رواج یافته، اطلاعات مفیدی در دست است. دانسته است که زید بن حسن بیهقی به خواهش شریف مکه، علی بن عیسیٰ سلیمانی مشهور به ابن وهاس<sup>۸</sup> که امام زیدیه احمد بن سلیمان المتولک علی الله او را از رواج عقاید مطرفیه درین آگاه کرده بود، از بیهقی خواست تا برای یاری دادن امام المتولک علی الله در این میان بردن عقاید مطرفیه به یمن سفر کند. بیهقی با خود نسخه‌های خطی مهمی از جمله آثار حاکم جسمی و کتاب شواهد التنزیل حاکم حسکانی و آثار بسیار دیگری که از نام آنها اطلاع روشی نداریم و تنها بر اساس توصیف آمده در شرح حال وی توسط تراجم نگاران یمنی می‌دانیم که آثاری که وی همراه خود داشته، اعجاب عالمان

یمنی را برانگیخته بود همراه داشته است.<sup>۹</sup> در خراسان تا دست کم یک سده پس از مرگ حاکم جسمی، جماعت‌های زیدی در نیشابور، بیهق و روستای‌های نزدیک آن مانند جشم و بروقَن حضور پرنگی داشته‌اند و کتابت و مطالعه آثار حاکم جسمی رواج بسیاری داشته است. برخی از آثار حاکم جسمی چون کتاب التهذیب فی التفسیر مورد توجه عالمان امامی نیز بوده است؛ هر چند تا انگلی پیش در این خصوص مطلب روشنی دانسته نبوده است.<sup>۱۰</sup>

مهم‌ترین اثر تفسیری نوشته شده توسط ابوعلی فضل بن حسن طبرسی (متوفای ۵۴۸)؛ یعنی مجمع البیان که نیم قرن پس از حاکم جسمی در خراسان می‌زیسته و کتاب خود را به یکی از سادات آل زیاره - از سادات نامور زیدی ساکن در بیهق - تقدیم کرده است. با این حال در تفسیر او

۸. درباره ابن وهاس که زمخنی تفسیر کشاف خود را به او تقدیم کرده است رک به: شهریار، طبقات الیدية الکبری، ج ۱، ص ۷۷۶-۷۷۴.

A. J. Lane, A Traditional Multazilite Quran Commentary. The Kashshaf of Jar Allah al-Zamakhshari(d. 538/1144) (Leiden, 2006), pp. 26-29, 48-53, 251.

۹. زید بن حسن بیهقی در هجرة منتهکه از بالاد خوارن یمن به خدمت امام زیدی احمد بن سلیمان رسی. شهرای (طبقات الیدية الکبری، ج ۱، ص ۴۴۹) در اشاره به کتاب‌هایی که همراه او بوده گفته که: «و معه کتب غریبة و علوم عجیبة». بیهقی در سال ۵۲ در راه بازگشت در مکانی به نام سیحار یمن درگذشت. همچنین رک به: زیارون الحاکم الجشمی و منهجه فی التفسیر، ص ۱۱۵.

۱۰. نسخه‌های خطی سنتاً نفیسی از التهذیب فی التفسیر در کتابخانه‌های ایران خصوصاً کتابخانه آیت‌الله مرعشی نجفی موجود است. رک به: سید احمد حسینی، التراث العربي المخطوط فی مکتبات ایران العالمة، ج ۳، ص ۵۵۸، مصطفی درایی، فهرستواره دستنوشت‌های ایران؛ تهران: ۱۳۸۹، ج ۳، ص ۴۶۹. در کتابخانه مجلس به شماره ۱۴۲۹۷ نسخه‌ای از تفسیر قران موجود است که گفته شده تفسیری زیدی است و با مراجعت به نسخه مشخص شد که نسخه اخیر مجلدی از جلد نهم و آخر تهذیب حاکم جسمی است که مشتمل بر نیمی از تفسیر سوره تحريم تا سوره کوثر است. برای توصیفی از نسخه اخیر رک به: علی صداری خوبی؛ فهرست نسخه‌های خطی کتابخانه مجلس شورای اسلامی؛ قم: ۱۳۷۷، ج ۳۸، ص ۴۲۳-۴۲۲.

## در سنت تفسیری مفسران خراسانی قرن پنجم، ابوسعید محسن بن کرامه مشهور به حاکم جسمی، هر چند در روزگار خود شخصی شناخته شده‌ای بود، اما به دلیل عدم انتشار تفسیر او در دهه‌های گذشته، چهره چندان شناخته شده‌ای در سده اخیر میان اهل علمان امامی حله در قرون ششم و هفتم هجری با برخی از آثار او آشنا بوده‌اند.

کهن‌ترین تفسیری که به تفصیل از موضوع وثاقت مصحف عثمانی و مشروعیت قرائت‌های هفت‌گانه قرآن بحث کرده، ابومحمد طحیری (متوفای ۴۲۷) در تفسیر المبانی است. وی پیش از شروع تفسیر خود در ده فصل از مسائلی مختلف درباره قرآن بحث کرده؛ از جمله در فصل دوم به موضوع جمع و تدوین قرآن پرداخته و در فصل سوم از موضوع یکی بودن قرآن نازل شده بر پیامبر و آنچه که اکنون در اختیار ما قرار دارد، در فصل چهارم در رد نقصان و زیادت در مصحف عثمانی و سرانجام در فصل پنجم درباره اختلاف مصاحف قرآن سخن گفته است. اهمیت مباحث اخیر در ادامه نوشتار توضیح داده خواهد شد.<sup>۱۱</sup> نکته بسیار مهم در گزارش‌های مفسران بعدی که گاه کتاب الرد علی من خالف مصحف عثمانی ابن انباری را در اختیار داشته‌اند، این است که بحث کتاب مذکور را که در

اصل ناظر به ماجراه این شنبذ و ابن مقسم بوده، به شیعیان ربط داده و با توجه به شهرت یافتن عقیده به طعن شیعه در قرآن در سده‌های بعدی، کتاب اخیر و مباحث آمده در آن را دریه‌ای بر عقاید شیعیان درباره قرآن معرفی کرده‌اند. نمونه‌ای از این مفسران، حاکم جسمی و قرطبه است که هردو با انگلی تفاوت بی‌توجه به چنین مطالبی، مباحث آمده در کتاب اخیر را دستاویزی برای نقد شیعه قرار داده‌اند.

\* \* \*

در سنت تفسیری مفسران خراسانی قرن پنجم، ابوسعید محسن بن کرامه مشهور به حاکم جسمی، هر چند در روزگار خود شخصی شناخته شده‌ای بود، اما به دلیل عدم انتشار تفسیر او در دهه‌های گذشته، چهره چندان شناخته شده‌ای در سده اخیر میان امامیه نیست؛ هر چند عالمان امامی حله در قرون ششم و هفتم هجری با برخی از آثار

۷. کتاب الرد علی من خالف مصحف عثمانی ابویکر محمد بن قاسم بن محمد انباری در اختیار محمد بن احمد قرطبه (متوفای ۶۷۱) بوده و در مقدمه تفسیر خود الجامع لاحکام القرآن، قاهره؛ دارالکاتب العربي للطباعة والنشر، ۱۹۶۷/۱۳۸۷، ج ۱، ص ۹-۵، ۲۵-۲۳، ۵۸، ۵۵-۵۳، ۸۶-۸۲، ۱۱۵-۱۱۴، ۱۱۴-۱۱۳ از آن نقل قول کرده است. هر چند در بیشتر نقل‌های قرطبه وی کتاب الرد علی من خالف مصحف عثمانی را در اختیار داشته، نکته مهمی است. قصیٰ محمود زلط در کتاب القرطبي و منهجه في التفسير؛ کوتی: دار القلم، ۱۹۸۱/۱۴۰۱، ص ۱۲۳-۱۳۳ به تفصیل از منابع قرطبه در نگارش تفسیر سخن گفته، اما اشاره‌ای به کتاب الرد علی من خالف مصحف عثمانی که قرطبه به نام آن تصریح کرده، اشاره‌ای نکرده است. همین گونه در بحث نظر و دیدگاه قرطبه در خصوص قرآن شاذ و متوتر که باید از آثار اخیر سخن می‌گفته، اشاره‌ای نکرده و به سکوت گذرانده است (همان، ص ۲۳۵-۲۱۳). ابوالحسن علی بن احمد واحدی (متوفای ۴۶۸) کتابی به نام نفی التحریف عن القرآن الشریف داشته که ظاهراً باید در کتاب اخیر از ادعاهای ابن شنبذ که صحابه در روایت قران دست بردۀ‌اند، را به تفصیل رد کرده باشد. رک به: عبدالوهاب بن علی السبکی؛ طبقات الشافعیة الکبری؛ تحقیق محمود محمد الطناحي و عبدالفتح محمد الحلو؛ قاهره؛ ۱۹۶۷/۱۳۸۶، ج ۵، ص ۲۴۱.

نسبتاً مفصل آمده در مجمع البیان در پرتو توجه به مطلب اخیر معنی می‌یابد. طبرسی بحث نسبتاً مبسوطی در آغاز مجمع البیان دربارهٔ تحریف قرآن آورده و به نقل از رسالهٔ الطراویلیات الثالثه سید مرتضی (متوفی ۲۴۶) که نقل طبرسی از رسالهٔ اخیر تا کون تنها بخشی است که از اثر اخیر سید مرتضی در اختیار داریم، آورده است.<sup>۱۰</sup> علت اینکه در مقدمهٔ تفسیر که عموماً مفسران تنها از نکات اصلی شیوهٔ تفسیری خود بحث می‌کنند، قابل تأمل و پرسش برانگیز است اما توضیح روشنی در خصوص آن بیان نشده است. کلید پاسخ به مطلب اخیر، از یکسoul در توجه به منابع طبرسی در تفسیر خود و جریان‌های مهم عصر وی که انتقاداتی را نسبت به امامیه در خراسان و عقیده آنها در تحریف قرآن بیان می‌کرده اند، می‌باشد و دیگر پیشینهٔ بحث دربارهٔ مصحف عثمان و تداول آن در سنت مفسران خراسانی و این مطلب که مسئلهٔ اخیر که در ابتداء مباحث مطرح در میان اهل سنت و قراء عراق بود، آرام آرام به بخشی ضدشیعی جهت داده شد.

منابع طبرسی در نگارش تفسیر مجمع البیان، موضوعی بوده که مرحوم حسین کریمان در کتاب طبرسی و مجمع البیان دربارهٔ آن براساس منابع در دسترس بحث کرده و به تاریخی نیزبوریس فاج در تکنگاری خود دربارهٔ مجمع البیان با تکیه بر بهره‌گیری طبرسی از تفسیر معتزلی آن را مورد توجه قرار داده و نکات مفیدی دربارهٔ بهره‌گیری طبرسی از تفاسیر معتزلی آورده است.<sup>۱۱</sup> فاج به تفسیر التهدیب حاکم جشمی (متوفی ۴۹۴) اشاره کرده و ابتداء مطالبی دربارهٔ آورده و اشاره نموده که تقریباً قطعی است که طبرسی از التهدیب حاکم جشمی یا منابع مشترکی استفاده کرده‌اند (ص ۱۲۸-۱۲۹). البته داوری فاج دربارهٔ بهره‌گیری طبرسی از جشمی در جاهای مختلف کتابش یکسان نیست. گاه حکم صریح به بهره‌گیری از جشمی (مثلاً ص ۵۶، پی‌نوشت ۱۱۶) داده و گاه از احتمال امکان بهره‌گیری از منابع مشترک سخن گفته است (ص ۱۳۱). نظر فاج (ص ۱۲۷) که گفته طبرسی نامی از حاکم جشمی نبرده، صحیح نیست و همان گونه که اشاره کردم، دست کم دو بار طبرسی از حاکم جشمی با عنوان الحاکم ابوسعید (که البته صحیح آن ابوسعید) است نام بده و در یک جانیز بحث تفصیلی درباره علم غیب ائمه آورده و به خرده‌گیری شخصی از مشایخ اشاره کرده که براساس مطالبی که در دو مورد دیگر آورده، می‌توان به صراحت گفت که مراد او جشمی است.<sup>۱۲</sup>

۱۲. بحث و تأثیر قرآن که به تفصیل توسط فاج مورد بحث قرار گرفته، یکی از همین مطالب است که در ادامه به آن بازخواهی گشت. رک به:

Fudge, Qur'anic Hermeneutics: Al-Tabrisi and the Craft of Commentary , pp.40-44.

15. Bruce Fudge, Qur'anic Hermeneutics: Al-Tabrisi and the Craft of Commentary (Routledge, 2011).

مرحوم حسین کریمان مفصل از منابع مجمع البیان سخن گفته است؛ جزاً آنکه ایشان دربارهٔ بهره‌گیری طبرسی از تفسیر حاکم جشمی و این مطلب که برخی از منابع در حقیقت منابع مورد استفاده جشمی در تفسیرش بوده، سخنی نگفته‌اند. همچنین برخی از منابع طبرسی مورد اشاره ایشان قرار نگرفته که از مهمترین این منابع می‌توان به اشاره کرد.

۱۶. طبرسی در ذیل بحث آیه ۱۰۹ سوره مائدہ به نام حاکم جشمی که از اوی با عنوان «ذکر الحاکم

جزدو مورد که از شخصی به نام الحاکم ابوسعد (در متن منتشر شده به جای ابوسعید، ابوسعید) نام بده و در جایی خرده‌گیری‌های شخصی که ازوی به یکی از مشایخ یاد کرده، اما محتوی مطالب نقل شده در پاسخ او به دو مطلب قبلی تطابق دارد سخن گفته است. در حقیقت الحاکم ابوسعد کسی جز الحاکم ابوسعد محسن بن کرامه جشمی نیست، اما آیا طبرسی در همین حد از کتاب التهدیب فی التفسیر حاکم جشمی بپرسی بده است.<sup>۱۳</sup>

در روزگار طبرسی در خراسان جریان مهم و مخالف شیعه، کرامه بوده و طبرسی در طرح برخی مطالب خود ناچار به شیوه‌ای غیر مستقیم، پاسخ‌گیری به انتقادات آنها را در نظر داشته و به مباحث نسبتاً تفصیلی او در آیات نازل در شان اهل بیت که برخی از آنها مورد انکار کرامیان بود، توجه داشته که از جمله آنها بحث‌های مفصل طبرسی درباره ایمان ابوطالب و یا شان نزول سوره دهر که خود او ضمن نقل از منابع کرامی به نحوی تلویحی و بدون تصریح به نام کرامیه که البته بحث وی برای مخاطبان عصرش کاملاً روشی بوده، از آنها نام بده است.<sup>۱۴</sup> در کنار کرامیان، زیدیان خراسان نیز در حمله و خرده‌گیری بر امامیه نقش نسبتاً قابل ملاحظه‌ای داشته‌اند، به عنوان مثال حاکم جشمی در آثار مختلف خود از برخی عقاید و نظرات امامیه یاد کرده و انتقاداتی را متوجه امامیه نموده است.<sup>۱۵</sup> در حقیقت برخی مباحث

۱۱. عالمان امامی عراق نیز با حاکم جشمی آشنا بودند. کتاب رساله ابلیس الی اخوانه المناجیس شهرت بسیاری داشته و برای عالمان امامی اثری آشنا بوده است. عبدالرحمان بن محمد بن ابراهیم عتایی آن را با عنوان الدر النفیس من رسالة ابلیس تلخیص کرده که ضمن مجموعهٔ ۸۲۸۵ مرعشی (رساله اول) نسخه‌ای از آن موجود است.

۱۲. بحث و ممتازه درباره شان نزول سوره هل اتی در میان مفسران کرامی و سخن برخی از آنها در انکار نزول آیه در حق اهل بیت به اوایل قرن پنجم بازمی‌گردد و کراش نسبتاً کاملاً از آن مجلس درس قاضی صاعد بن محمد (متوفی ۴۲۱) بازمی‌گردد و کراش نسبتاً کاملاً از آن راعی‌الله بن عبد الله حسکانی در آغاز کتاب شواهد التنزیل آورده است. هرچند عالم نامور کرامی ابومحمد حامد بن احمد بن جعفرین بسطام طبری بانگارش کتاب زین الفتی سعی در نشان دادن این مطلب داشته که سخنان آن عالم کرامی و انکار نزول سوره هل اتی در حق اهل بیت، تنها نظر او بوده و عالمان کرامی نیز معتقد به نزول سوره در حق اهل بیت هستند، در خراسان رواج یافته بوده که کرامیان نزول سوره مذکور در حق اهل بیت را قبول ندارند. همین مطلب باعث شده بود تا فضل بن حسن طبرسی (متوفی ۵۸۴) همچنان به موضوع پیرزاده وی ضمن بحث از شان نزول سوره، به تفصیل از کتاب الاضحاء استاد احمد راحد که اکنون در پرتو اثره دست آمده وی، یعنی کتاب الاضحاء فی القرآن اطلاعات بیشتری در خصوص اورادیم، می‌دانیم که اثری تألیف شده از عالمی کرامی بوده، درباره ترتیب نزول سوره‌های قرآن مطالعی آورده و در آخر نیزه علت آنکه چرا او در خصوص شان نزول سوره مذکور چنین طولانی به بحث پرداخته، علت آن را خرده‌گیری برخی از اهل عصیت در انکار نزول سوره هل اتی در حق اهل بیت ذکر کرده است (مجمع البیان، ج ۱۰، ص ۶۱۱-۶۱۴). برای تفصیل بحث رک به: محمد کاظم رحمتی؛ «زین الفتی و مؤلف آن»؛ آینه پژوهش، سال پانزدهم، شمارهٔ چهارم (مسلسل ۸۸)، مهر - آبان ۱۳۸۲، ص ۳۷-۵۲.

۱۳. برای مثال حاکم جشمی در اسلامی مشهور خود، جلاء الابصار فی متون الاخبار، از عقاید امامیه به علم غیب، امامت امام عصر و عقیده به سی روز بودن ماه رمضان سیار خرد گرفته و بر امامیه تاخته است. در تفسیر التهدیب خود نیزه کرات از مسئله علم غیب و عقیده امامیه در خصوص آن خرده گرفته است. رک به: عالمن زرزور؛ الحاکم الجشمی و منهجه فی تفسیر القرآن؛ بیروت: مؤسسه الرساله، ۱۹۷۱/۱۳۹۱، ص ۳۲۸-۳۲۹. محمد کاظم رحمتی؛ «معرفی جلاء الابصار فی متون الاخبار»؛ متنی حدبیثی از میراث متعزله، علوم حدیث، سال ششم، شماره سوم (پاییز ۱۳۸۰)، ص ۱۱۶-۱۱۸.

کامل‌اً مشخص است که طبرسی بهرهٔ وافری از تفسیر حاکم جسمی در کنار التبیان شیخ طوسی برده است. همان‌گونه که در آغاز بحث اشاره کرد، بررسی کردن تفسیر مجمع البيان در چهارچوب تاریخی و محیط فکری او می‌تواند به فهم برخی مباحث آمده در تفسیر مجمع البيان کمک کند و در حقیقت بحث طبرسی در آغاز مجمع البيان در مورد عدم تحریف قرآن با استناد به سید مرتضی (متوفی ۴۲۶)، شخصیت برجسته و مشهور حتی نزد زیدیان خراسان، ناظر به مطالبی است که جسمی در تفسیر خود و در نسبت دادن به عقیده تحریف به شیعیان آورده. هر چند مباحث مذکور در واقع ریشه در منازعات میان قراء عراقی، دست کم از زمان ابن شنبوذ و ابن مقصود داشته که بعد از ها مباحث مذکور در سنت تفسیرنگاری مورد توجه برخی محدثان از جمله حاکم جسمی قرار گرفته است. از سوی دیگر مطالب حاکم جسمی ناظر به مفسران کرامی نیشاپور باید باشد که در آثار تفسیر خود به تفصیل از مسئله جمع و تدوین قرآن سخن گفته بودند و روایت‌های متداول درباره آن را نقل کرده بودند و برخی از روایت‌های مذکور که دال بر تحریف و نقصان قرآن بوده، مجالی برای نقد کرامیه از سوی حاکم جسمی بوده است؛ چنان‌که حاکم جسمی خود تصریحی به این مطلب آورده و ناقلان اخبار دال بر تحریف قرآن را از حشویه که مراد او باید کرامیان باشد، ذکر کرده است.<sup>۱۸</sup>

## در هر حال توجه فاج به بهره‌گیری طبرسی از حاکم جسمی و تفسیر او، موضوع قابل تأمل است. در دسترس نبودن تفسیر حاکم جسمی که با وجود خطی کهنه از آن هنوز به صورت کتاب عدنان زرزو را عنوان الحاکم الجشمي و منهجه في التفسير در دسترس است، امكان مقاييسه ميان تفسير او و مجمع البيان را به شكل كتاب عدنان زرزو را عنوان الحاکم الجشمي و منهجه في التفسيـر در دسترس است، امكان مقاييسه ميان تفسير او و مجمع البيان را به شكل كاملی به ما نمی‌دهد.

گفته بودند و روایت‌های متداول درباره آن را نقل کرده بودند و برخی از روایت‌های مذکور که دال بر تحریف و نقصان قرآن بوده، مجالی برای نقد کرامیه از سوی حاکم جسمی بوده است؛ چنان‌که حاکم جسمی خود تصریحی به این مطلب آورده و ناقلان اخبار دال بر تحریف قرآن را از حشویه که مراد او باید کرامیان باشد، ذکر کرده است.<sup>۱۸</sup>

۱۸. بحث حاکم جسمی درباره عقیده تحریف قرآن و نسبت دادن آن به شیعیان در آثار مختلف او تفاوت‌هایی دارد. وی در کتاب رسالت ابیسیں الى اخوانه المناجیس (ص ۱۵۴) ضمن نسبت دادن برخی اتهامات به شیعیان، عقیده به تحریف قرآن را به نوح عام به شیعیان نسبت داده است (... و في القرآن الزيادة والنقصان). در شرح عيون المسائل، ضمن اشاره به برخی اخبار دال بر تحریف قرآن گفته که چنین اخباری را حسنیه و عوام امامیه قبول دارند. وی در تفسیر خود و در آغاز سورة احزاب، بحث مفصل‌تری درباره روایات دال بر تحریف آورده و گفته که نخست حشویه چنین روایت‌هایی را نقل کردن و بعد از ها برخی امامیه آنها را دستاویز قرارداده است. رک به: زرزو الحاکم الجشمي، ص ۲۱۳-۲۱۷. درباره بحث تحریف قرآن و خاستگاه‌های آن در سنت شیعه رک به: سید حسین مدرسی طباطبائی؛ «بررسی کوتاه از سنتهای دیرین درباره نقصان و زیادت قرآن»؛ ترجمه محمد‌اکرم رحمتی؛ مقالاتی در تاریخ زیدیه و امامیه؛ تهران: بصیرت، ۱۳۸۸، ص ۱۱-۱۱۱. فاج در بخشی از فصل دوم (ص ۲۸-۳۷) شرح حال و اطلاعات موجود درباره زندگی طبرسی را گذاری کرده و تقریباً تمام مطالب موجود درباره طبرسی را به نحو دقیق و براساس کهن ترین منابعی که شرح حال طبرسی را آورده‌اند، ذکر کرده است (ص ۳۰-۳۳). فاج به مطلبی درباره طبرسی و سراج‌جام او به نقل از افندی (متوفی ۱۰۳۰) آورده که گفته سخه‌ای خطی از تفسیر مجمع البيان کیانی که قطب الدین کیانی کتابت کرده و آن را زند خواجه نصیر الدین طوسی خوانده و در آن نسخه یکی از القابی که در معرفی طبرسی ذکر شده، تعبیر «الشهید» است (رواض العلماء، ج ۴، ص ۲۲۴)؛ و قدرایت نسخه من مجمع البيان بخط الشیخ قطب الدین الکیانی، وقد فرأها نفسه على الخواجة نصیر الدین الطوسی، ثم ان على ظهرها بخطه أيضاً هكذا: تأليف الشیخ الإمام الأجل السعید الشهید...». اما با آنچه که درباره زندگی طبرسی می‌دانیم، او ظاهراً به مرگ طبیعی درگذشته است. فاج (ص ۳۳) در ادامه به نقل‌های متاخر سنت تراجم نگاری شیعه در مورد مسوم شدن طبرسی نیز اشاره کرده است. تعبیر الشهید که حاصل چنین گمان‌هایی بوده، معنی ای جزک‌شده‌شدن در

در هر حال توجه فاج به بهره‌گیری طبرسی از حاکم جسمی و تفسیر او، موضوع قابل تأمل است. در دسترس نبودن تفسیر حاکم جسمی که با وجود خطی های خطی کهنه از آن هنوز به صورت خطی است و تنها بندهایی کوتاه از آن در ضمن کتاب عدنان زرزو را عنوان الحاکم الجشمي و منهجه في التفسير در دسترس است، امكان مقایسه ميان تفسير او و مجمع البيان را به شكل کاملی به ما نمی‌دهد. به تازگی سلیمان مراد که نگارش تکنگاری درباره حاکم جسمی و تفسیر التهذیب او را در دست دارد، در چند مقاله نشان داده که تفسیر تهذیب یکی از متابع مهم طبرسی در نگارش مجمع البيان بوده است و قطعاتی که مراد از تفسیر حاکم جسمی منتشر کرده،<sup>۱۹</sup> این مطلب را به وضوح نشان می‌دهد. البته درباره بهره‌گیری مفسران هم مشرب از تفاسیر کهن تروقاعدہ‌ای عام در سنت تفسیرنگاری، مسئله بهره‌گیری طبرسی از جسمی امر چندان غریبی نیست، اما به دلیل عموماً در دسترس نبودن متن‌های تفسیری کهن تریا عدم توجه به این موضوع، اکنون برای مادر خصوص چنین بهره‌گیری‌هایی اطلاعات چندانی در دست نیست. در هر حال مقایسه دقیق ترمیان دو متن مفید خواهد بود؛ هر چند براساس بخش‌های قابل دسترس

ابوسعد (درمن چاپ شده به خطاب ابوعسید) فی تفسیره نام برد و گفته اور دنیست دادن علم غیبت توسط امامیه به ائمه را نادرست خوانده است. رک به: فضل بن حسن طبرسی؛ مجمع الیان فی تفسیر القرآن؛ تصحیح سید‌هاشم رسولی محلاتی و سید‌فضل‌الله بیزی طباطبائی؛ بیروت: دارالعرفة، ۱۹۸۸/۱۴۰۸، ج ۳، ص ۴۰۳. طبرسی در انتهای سوره هود بدون تصریح به نام حاکم جسمی باز بحث از علم غیب ائمه را مطرح کرده و به نحوی تفصیلی به باسخ دهی به حاکم جسمی پژوهانخه است (مجمع الیان، ج ۵، ص ۳۱۳-۳۲۴). در ذیل بحث آیه ۱۵۸ سوره انعم و مراد آیه، طبرسی از گفته حاکم جسمی در تفسیر آیه خرده گرفته است (مجمع الیان، ج ۵، ص ۵۹۹-۶۰۰). با این حال اکنون می‌دانیم که تفسیر تهذیب حاکم جسمی یکی از متابع اصلی طبرسی در نگارش مجمع البيان بوده، هر چند طبرسی تنها در رسه مورد به نام حاکم جسمی اشاره کرده است.

17. See: Suleiman A. Mourad, "The Survival of the Mu'tazila Tradition of Qur'anic Exegesis in Shāfi'ī and Sunnī tafsīr", Journal of Qur'anic Studies 12 (2010), pp.83-108; idem, "The Revealed Text and the Intended Subtext: Notes on the Hermeneutics of the Quran in Mutazila Discourse as Reflected in the Tahdhib of al-Hakim al-Jishumi (d. 494/1101)" in Felicitas Opwis and David Reisman (eds.), In the Shadow of the Pyramids: Festschrift in Honor of Dimitri Gutas on His 65th Birthday (Leiden: Brill, 2010, in press); and "Toward a Reconstruction of the Mu'tazilite Tradition of Qur'anic Exegesis: Reading the Introduction of the Tahdhib of al-Hakim al-Jishumi (d. 494/1101)", in Karen Bauer (ed.), Studies on Theory and Method in Qur'an Commentaries (London: Institute for Ismaili Studies, 2014), pp.101-133.

این نکته را باید یادآور شومن که هنوز درباره مکاتب و جریان تفسیرنگاری خراسان بزرگ، مفسران مهمی از زرون پنجم و ششم هجری هستند که آثارشان به صورت خطی است و انتشار و تحقیق در آثار آنها کاری لام و ضروری است که از جمله آنها می‌توان به تفسیر قرآن منصور بن محمد بن عبدالجبار مروزی (متوفی ۴۸۹) اشاره کرد که تفسیر کامل بر قرآن است.

مفصلی دربارهٔ مطالب مذکور مانند جمع و تدوین مصحف عثمانی، بحث دربارهٔ ادعای زیادت و نقصان، خطاب و نادرستی در قرآن، اختلاف مصاحف و نزول قرآن بر هفت وجه آورده است. وی تصریح کرده که در مباحث اخیر از آثار مکتوب که عالمان پیش از این تألیف کرده‌اند بهره برده، اما متأسفانه کمتر به نام آنها اشاره کرده و عمدهاً مطالب خود را تنها با ذکر نام افراد و بیان طرق روایت آورده است: (..ولکل فعل من هذه الفصول كتب و مقالات اختصناها في كتابنا هذا ومن أراد الإبلاغ فيها فعليه بكتبنا المؤلفة في كل باب منها، فإن الإئمة الماضين رحمة الله عليهم قد بالغوا فيها و نصحوا و دفعوا عن كتاب الله تعالى و نصحوا). از محدود منابعی که ابن بسطام طحیری از آن نام برده، کتاب فیه ما فيه تأليف ابوسهل محمد بن محمد بن على طالقانی انماری است. ابن بسطام کتاب اخیر را به طریق اجازه در هرات از ابوالقاسم عبدالله بن محمشاذ عالم کرامی از خاندان محمشاذ نیشابور و ابوعبدالله محمد بن علی که احتمالاً عالم نامور کرامی نیشابور ابوعبدالله محمد بن هیضم باشد، در روایت خود داشته است. براساس آنچه که ابن بسطام از مطالب کتاب اخیر آورده، کتاب فیه ما فيه اثری در علوم قرآن بوده و مشتمل بر مباحث مفصلی درباره ترتیب نزول قرآن و اخبار مربوط به جمع و تدوین قرآن بوده که تقریباً تمام مباحث اخیر را ابن بسطام در دو فصل اول کتابش نقل کرده است. ابن بسطام در فصل سوم به بحث از مطابقت مصحف عثمانی با آنچه که خداوند بر پیامبر ش ناز کرده پرداخته و بدون اشاره به ابن شنبوذ، به نوعی به مطالب مطرح شده توسعه او پاسخ داده و همانند ابن انصاری از عدم جایز بودن قرائت قرآن در نماز به غیر از قرائت مصحف عثمانی نظر داده است. ابن بسطام فصل چهارم خود را به بحث از ادعای زیادت و نقصان و خطاب و نسیان در مصحف عثمانی اختصاص داده و در آغاز بدون ذکر نام ابن شنبوذ یا ابن مقسم، ایرادات او را پاسخ گفته است: (..فعلینا أن نأخذ في ذكر ما ادعى على المصحف من الزيادة والنقصان، والخطاء والنسيان، لأنهم يتذرعون بذلك على إبطال حكم القرآن، ظناً منهم أنهم يلحدون محكمات البرهان، زعموا أن ... عثمان بن عفان...أسقط من المصحف خمسة حرف...).

آنچه مؤید این است که ابن بسطام در نوشته خود ابن شنبوذ را در نظر دارد، تطابق مباحث مطرح شده توسعه او با مطالب کتاب الرد علی من خالف مصحف عثمانی ابن انصاری در نقد ابن شنبوذ است و دریک جا نیاز وی که برای معاصران ابن بسطام فردی آشنا بوده با تعبیر «اثم قال لهذا السائل المفترض...» یاد کرده است (المبانی، ص ۹۴). در همین فصل ابن بسطام طحیری که نسخه‌ای از کتاب الرد علی من خالف مصحف عثمانی ابن انصاری را در اختیار داشته، به نقل از آن پرداخته و مطالب مطرح شده توسعه ابن شنبوذ را پاسخ داده است. ابن بسطام از کتاب ابن انصاری نام نبرده و در برخی موارد نیز از وی تنها با عنوان

## پیوست

## با زمانده‌هایی از کتاب الرد علی من خالف مصحف

## عثمان ابن انصاری

شهرت و اعتبار ابوبکر محمد بن قاسم انصاری در قرون گذشته و زمان حیات او بسیار فراوان بوده و آثار او مورد علاقه بسیار بوده و در بیشتر مناطق جهان اسلام به آنها مراجعه می‌شده است. در خصوص اهمیت و اعتبار ابن انصاری، عالم لغوی، ابو منصور محمد بن احمد از هری (متوفی ۷۰) که خود ابن انصاری را در بغداد دیده، ضمن سخن از لغویان و نحویانی که دیده، به ابن انصاری اشاره و درباره وی چنین نوشت: است:

«ومنهم أبو بكر محمد بن القاسم بن محمد بن بشار الأنباري النحوى، وكان واحد عصره، وأعلم من شاهدت بكتاب الله ومعانيه وإعرابه، و معرفته اختلاف أهل العلم فى مشكله. وله مؤلفات حسان فى علم القرآن و كان صائناً لنفسه، مقدماً فى صناعته، معروفاً بالصدق حافظاً، حسن البيان عذب الألفاظ، لم يذكر لنا إلى هذه الغاية من الناشئين بالعراق و غيرها أحد يخلفه أو يسد مسلده». <sup>۱۹</sup>

توصیف از هری بهوضوح جایگاه واعتباری که ابن انصاری در دوران خود به دست آورده را نشان می‌دهد. همچنین مباحث مطرح شده توسط ابن شنبوذ وابن مقسم وپاسخهای ابن مجاهد وابن انصاری به آنها، از مباحث مورد توجه میان مفسران قرآن در ادوار بعدی نیز بوده است. از جمله مفسرانی که بهتفصیل به موضوع اخیر توجه نشان داده است، ابن بسطام طحیری مفسر کرامی قرن پنجم هجری است در تفسیر المبانی لنظم المعانی که تاریخ آغاز نگارش آن اول شعبان ۴۲۵ است، مباحث

راه خداست و شواهد متعددی در دست است که سده‌های میانه تعبیر مذکور به معنی عارف به کار می‌رفته و استاد محترم شفیعی کلکنی موارد مختلفی از این کاربرد را نشان داده و به توجیهی متاخران تراجم نگاری شیعی به معنی واژه اخیر بایث سوْفَم آن و داستان مسوم شدن طرسی انجامیده است (محمد رضا شفیعی کلکنی؛ «در باره شهید بودن حافظ»؛ این کیمی ای هستی: مجموعه مقاله‌ها و یادداشت‌های استاد دکتر شفیعی کلکنی درباره حافظ، به کوشش ولی الله درودیان؛ تهران: انتشارات آیدین، ۱۳۸۵، ۱۳، ص ۴۹-۴۷). برخی اغلاط چایی نیز در متن دیده می‌شود؛ مانند صفحه ۳۳ که حسن کریمان تصحیحی از حسین کریمان است و یادآیی انشان را در دست است که حسن کریمان تصحیحی از حسین کریمان است و یادآیی انشان را در راه ریاض العلماء، ۱۳۰۱، که باید ۴۰۱ باشد. در فهم کلام ابن حجر عسقلانی درباره فرزند شیخ طرسی که پس از وی زعامت شیعه در نجف را بر عهده داشته، خطابی رخ داده و تعبیر مشهد هر چند در متن ابن حجر امشهد علی رضی الله عنه آمده، به صراحت به تخفف اشاره دارد و ارتباطی به شهر مشهد در خراسان ندارد (ص ۳۵).

۱۹. ابو منصور محمد بن احمد الازمي؛ تهذيب اللغة؛ حققه وقدم له عبد السلام محمد هارون؛ فاهره: ۱۹۶۴/۱۳۸۴، ج ۱، ص ۲۸. از هری در جایی دیگر از تهذیب اللغة (ج ۱۴-۱۳) از معنی حديث نزول قرآن بر هفت وجه، سخن گفته و با دریک کتاب ابن انصاری اشاره کرده است: (..و هذه الأحرف السبعة التي معناها اللغات غير خارجة من الذي كتب في مصاحف المسلمين التي اجتمع عليها السلف المرضيون والخلف المتبوعون فمن قرأ حرف لا يخالف المصحف بريادة أو نقصان أو تقديم مؤخر أو تأخير مقدم وقد قرأ به إمام من أئمة القراء المشهورين في الأنصار فقد قرأ بحرف من الحروف السبعة التي نزل القرآن بها، ومن قرأ بحرف شاذ يخالف المصحف، وخالف بذلك جمهور القراء المعروفن، فهو غير مصيح. وهذا مذهب أهل العلم الذين هم القدوة، ومذهب الراسخين في علم القرآن قدیماً وحدیثاً إلى هذا أموي أبو العباس التحوى، وأبوبکر الأنباری فی کتاب له الفهی فی اتباع ما فی المصحف الإمام...).

ذکرها ابن الأباری فی آخر کتاب الرد له... ج ۱۱، ص ۲۱۶).

در موارد متعددی قرطبي تنها به هنگام نقل از کتاب اخیر ابن اباری به نام او اشاره کرده و تنها بر اساس موضوع می‌توان گفت که نقل‌های اخیر از کتاب الرد علی من خالف مصحف عثمان است. اهمیت نقل‌های قرطبي در این است که می‌توان کتاب ابن اباری را بر اساس نقل‌های قرطبي و با توجه به نقل‌های ابن بسطام طحيري بازسازی کرد.<sup>۲۱</sup>

۲۱. برای نقل قول‌های قرطبي از ابن اباري رک به: محمد بن احمد الأنصاري القرطبي؛ الجامع لأحكام القرآن؛ قاهره: دارالکاتب العربي للطباعة والتشریف، ۱۹۷۹/۱۳۸۷، ج ۱، ص ۹-۶، ۲۲-۲۵، ۴۰، ۳۴، ۳۲، ۳۱-۳۰، ۵۰-۵۴، ۵۵-۵۴، ۵۸، ۶۲-۶۱، ۸۶-۸۱ (پنهان اخیر ظاهراً مقدمه کتاب باشد)، ج ۱۱، ۱۱۵-۱۱۴، ج ۳، ص ۲۱۳-۲۷۵، ۲۷۵-۲۷۶، ج ۴، ص ۱۴-۱۵، ج ۱۶۵، ۱۵-۱۴، ج ۶، ص ۳۷۹-۳۷۸، ج ۸، ص ۳۸۱-۳۸۰، ج ۹، ص ۱۰۰، ۱۸۲-۱۳۹ (وکذاروه أبویکر الانباری فی کتاب الرد)، ج ۲۱۶، ص ۳۸۱-۳۸۰، ج ۱۱، ص ۸۰ (ذکرهاذا الخیر أبویکر الانباری فی کتاب الرد)، ج ۱۴، ص ۱۱۳، ۱۰۴، ۱۴۶-۱۴۵، ۱۶۰، ۲۵۲، ۱۶۲، ۱۶۰، ۱۴۹، ۱۲۴-۱۲۳، ۱۱۷-۱۱۶، ۳۳۹، ۱۴۴-۱۴۳، ۲۱، ۲۸-۲۷، ج ۱۶، ص ۴۹-۴۸، ۲۷-۲۶، ج ۱۷، ص ۲۲۴، ج ۱۸، ص ۱۰۲، ج ۱۹، ص ۴۱، ۲۲۵-۲۲۴، ج ۲۰، ص ۵۰-۴۹، ج ۲۲۶، ۲۵۱، ۲۲۶، ج ۲۵۰-۲۴۹، ج ۲۰-۲۲۳) (قرطبي (الجامع، ج ۱۲، ص ۱۱۳) در آغاز تفسیر سوره احزاب نوشته است: ... و كانت هذه السورة تعديل سورة البقرة وكانت فيها آية الرحم: الشیخ والشیخة... ذکره أبویکر الانباری عن أبي بن كعب. وهذا يحمله أهل العلم على أن الله تعالى رفع من الأحزاب إليه ما يزيد على ما في أيدينا... و پس از تعلق مطالی دیگر در تأیید گفته‌های خود که روایت‌هایی رایج در میان مفسران اهل سنت است، در اشاره به اینکه بر صحیفه بخش‌های مذکور نوشته شده بود و در خانه عایشه بوده و بزی آن را خورد و نوشته: ... وأما ما يحيى من أن تلك الزيارة كانت في صحيفه في بيت عائشة فأكملتها الداجن فمن تأليف الملاحدة والروافض. بحث تفاوت داشتن مصحف ابن مسعود وابي بن كعب از قدیم مورد توجه بوده است. رک به: ابن نديم: الذهريست تحقیق اینم فواد سید: لندن، ۲۰۰۹/۱۴۳۰، ج ۱، بخش ۱، ص ۶۶-۶۴، ۶۷-۶۹. روایت خودن صحیفه مشتمل بر آیات قرآن در خانه عایشه در منابع حدیثی اهل سنت از جمله سنن ابن ماجه و دیگر منابع آمده است. تعبیر اخیر قرطبي، همان تعبیر مخمری در ذیل سوره احزاب و نسبت دادن روایت اخیر به محدثان و شیعیان است. درباره کتاب ابن اباري همچنین رک به: عائمه قدری الحمد: «كتاب الرد على من خالف مصحف عثمان ابن الأباري»؛ مجلة الحكمة، ص ۱۴۷، العدد ۹، ص ۲۲۰-۲۲۳.

حاکم جشمی در آغاز سوره احزاب به تفصیل از اخباری که از افزوون بودن آیات سوره احزاب سخن رفته بحث کرده و در اشاره به آنها نوشته است: «وروی جماعة من نقلة الحديث عن أبي بن كعب أن سورة الأحزاب تقارب سورة البقرة، وكان فيها: الشیخ والشیخة إذا زينا فارجموها البتة، ورووا عن عمر قرمي منه، ورووا عن عائشة أنها - أى السورة - كانت تقرؤى زمن الرسول صلى الله عليه وسلم مائتي آية، فلما كتب عثمان رضي الله عنه المصاحف لم يقدر عليهم إلها على ما هي الآن ولما روا هذا القدر وجدت الرواضاة لنفسها مجالاً، فروا في هذه السورة ما يتتجاوز هذا الحد، وذکروا أن فيها النص على تکفیر عثمان و غيره من الصحابة فخذلوه منها». رک به: عدنان زرزو، الحاکم الجشمی، ص ۴۱۶. در سخن از تفاسیر نوشته شده در خراسان باید به منازعات فقهی و اینکه مفسران در تأییف تفاسیر خود به تقدیمات دیگر فرقه‌ها به خود توجه جدی داشته‌اند، توجه فراوانی داشت. این نکته را فوج چندان مورد توجه قارن نداده است. مباحث مطرح شده توسعه این نسبت در نیم قرنی پس از وی توسط ابویکر باقالی (متوفی ۴۰۳) در کتاب الانتصار للقرآن؛ تحقیق محمد عاصم القضاة؛ بیروت: (۲۰۰۱/۱۴۲۲)، به مباحثی ضد شیعی تبدیل شده است. هرچند احتمال اینکه متکلمان شیعه در مجادلات خود از مطالب مطرح در میان اهل سنت و ماجرای ابن شنبود برهه برده باشند هست، اما از اباب «الیام الخصم بما الزم على نفسه»، منتفی نیست. با این حال باید توجه کرد که مباحث مورد اشاره ازطاطی با دیدگاه‌های شیعه ندارد، هرچند بعد از ظاهرآ برخی از مجادلات مذکور، بخشی از سنت شیعی تلقی شده است. باقلاحتی کاه به اجمال مطالی را نقل کرده که نشان می‌دهد مطالب کتاب وی در حقیقت نقد این نسبت داده شده است. رک به: همو، الانتصار للقرآن، ج ۱، ص ۹۵-۹۶. کتاب باقالی مثالی جالب از تظرف مسائل مورد مناقشه میان اهل سنت به مسائلی جدلی علیه نیتعیه است.

«وقد أجاب بعض العلماء...»، (وقال بعض أهل العلم) يا «ذكر ابن الانباري» ياد کرده و مطالبی را نقل کرده که به گمانی بخش اعظم مطالب ابن بسطام در فصل اخیر، برگرفته از کتاب ابن انباری است. فصل بعدی کتاب ابن بسطام، درباره اختلاف مصاحب و قرائت‌های مختلف است که در اینجا نیز ابن بسطام در پی پاسخگویی به ابن شنبود است؛ چنان‌که در فصل بعدی که به اختلاف قرائت‌ات اختصاص یافته باز هدف پاسخگویی به ابن شنبود است و در جایی از فصل اخیر، ابن بسطام در پاسخ به گفته‌های ابن شنبود که صحابه را به زیادت و نقصان در قرآن متهم کرده بود: ...فَزُعمَ أَنَّ الْمَسْحَفَ الَّذِي جَمَعَهُ عُثْمَانٌ ... باتفاق أصحاب رسول الله صلی الله علیه وسلم ... لا يتشمل على جميع القرآن، إذ كان قد سقط منه خمسين آلية حرف، قد قرأت بعضها وأسأل ببقيتها... وادعى أن عثمان والصحابة... زادوا في القرآن ما ليس فيه...) نوشته است:

«فهؤلاء الخصوم أقدموا بما نسبوا هذه القراءة إلية من خالف المصحف على الطعن، فيمن آثرها وقرأ بها، لأن من تعمد خلافاً لهجاء المصحف بمنزلة من خالف لفظه في حال التلاوة والقراءة، فإني عيب أشهر من هذا؟ وأي خزبة أفضح من هذا الصاحبها من جرحه ناسباً أصحاب النبي صلی الله علیه وسلم إى أنهم كتبوا حروفًا خالفوها، وبنوا على غيرها؟ ...» (المبانی، ص ۷۸، چاپ شده در کتاب مقدماتان فی علوم القرآن (قاهره: ۱۹۷۲/۱۳۹۲).

در این فصل نیز ابن بسطام مطالب فراوانی را باید از ابن اباری و کتابش اخذ کرده باشد. گاهی نیز با عبارت «قال ابن الأباري» به نقل خود از وی اشاره کرده است.<sup>۲۲</sup> دیگر مفسری که کتاب الرد علی من خالف مصحف عثمان را در اختیار داشته و مطالب مفصلی از آن نقل کرده - تا آنجا که در جستجوی خود یافته ام - ابو عبد الله محمد بن احمد انصاری قرطبي (متوفی ۶۷۱) است که نسخه‌ای از کتاب ابن اباری را در اختیار داشته و ضمن تصریح به نام، آن به کرات از آن نقل قول کرده است. قرطبي از کتاب ابن اباري گاه به نام کامل (وأسند أبویکر محمد بن القاسم بن بشار بن محمد الأنصاري النحوی فی کتاب الرد علی من خالف مصحف عثمان) یا مختصراً (قال أبویکر محمد بن القاسم بن بشار بن الانباري النحوی اللغوی فی کتاب الرد، ذکر ابویکر الانباري فی کتاب الرد، المناقب ابویکر الانباري فی کتاب الرد، ذکر ابویکر الانباري فی کتاب الرد) مطالبی را نقل کرده است. قرطبي بخش مفصلی از مباحث کتاب ابن اباري را در مقدمه تفسیر خود آورده و در بخش‌های دیگر تفسیر خود نیز به تفاریق از آن نقل قول کرده و حتی یکجا اشاره می‌کند که آخرین مطلب آمده در کتاب الرد علی من خالف مصحف عثمان، چیست: (قلت: وللعلماء في قراءة أهل المدينة والكوفة ستة أقوال

۲۰. درباره ابن بسطام طحيري و کتاب المبانی رک به: محمد کاظم رحمتی؛ «زین الفتنی و مؤلف آن»؛ آینه پژوهش، سال پانزدهم، شماره چهارم، (مهر- آبان، ۱۳۸۳)، ص ۵۲-۵۷.